



INFORMATION FÜR PATIENTINNEN UND PATIENTEN

Lesen Sie diese Packungsbeilage sorgfältig, denn sie enthält wichtige Informationen. Dieses Arzneimittel haben Sie entweder persönlich von Ihrem Arzt oder Ihrer Ärztin verschrieben erhalten oder Sie haben es ohne ärztliche Verschreibung in der Apotheke bezogen. Wenden Sie das Arzneimittel gemäss Packungsbeilage beziehungsweise nach Anweisung des Arztes oder des Apothekers bzw. der Ärztin oder der Apothekerin an, um den grössten Nutzen zu haben. Bewahren Sie die Packungsbeilage auf, Sie wollen sie vielleicht später nochmals lesen.

Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol Tropfen

Homöopathisches Arzneimittel

Wann werden Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol Tropfen angewendet?

Gemäss homöopathischem Arzneimittelbild können Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol Tropfen bei Lendenschmerzen der Frau angewendet werden.

Was sollte dazu beachtet werden?

Wenn Ihnen Ihr Arzt oder Ihre Ärztin andere Arzneimittel verschrieben hat, fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker bzw. Ihre Ärztin oder Apothekerin, ob Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol Tropfen gleichzeitig eingenommen werden dürfen.

Bei Fortbestehen der Symptome sollte ein Arzt bzw. eine Ärztin aufgesucht werden.

Wann dürfen Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol Tropfen nicht oder nur mit Vorsicht angewendet werden?

Bis heute sind keine Anwendungseinschränkungen bekannt. Bei bestimmungsgemässen Gebrauch sind keine besonderen Vorsichtsmassnahmen notwendig.

Informieren Sie Ihren Arzt oder Apotheker bzw. Ihre Ärztin oder Apothekerin, wenn Sie

- an anderen Krankheiten leiden,
- Allergien haben oder
- andere Arzneimittel (auch selbstgekauft) einnehmen oder äusserlich anwenden!

Dürfen Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol Tropfen während einer Schwangerschaft oder in der Stillzeit angewendet werden?

Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol Tropfen sollen während einer Schwangerschaft oder in der Stillzeit nicht ohne Befragung des Arztes bzw. der Ärztin angewendet werden.

Wie verwenden Sie Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol Tropfen?

Falls vom Arzt bzw. von der Ärztin nicht anders verschrieben, 3-4 mal täglich 10-15 Tropfen in etwas Wasser vor den Mahlzeiten einnehmen. Mit eintretender Besserung noch etwa ¼ Jahr lang 1-2 mal täglich 5-10 Tropfen.

Halten Sie sich an die in der Packungsbeilage angegebene oder vom Arzt oder von der Ärztin verschriebene Dosierung.

Wenn bei der Behandlung eines Kleinkindes/Kindes die gewünschte Besserung nicht eintritt, ist mit ihm ein Arzt bzw. eine Ärztin aufzusuchen.

Wenn Sie glauben, das Arzneimittel wirke zu schwach oder zu stark, so sprechen Sie mit Ihrem Arzt oder Apotheker bzw. mit Ihrer Ärztin oder Apothekerin.

Welche Nebenwirkungen können Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol Tropfen haben?

Für Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol Tropfen sind bisher bei bestimmungsgemässen Gebrauch keine Nebenwirkungen beobachtet worden. Wenn Sie dennoch Nebenwirkungen beobachten, informieren Sie Ihren Arzt oder Apotheker bzw. Ihre Ärztin oder Apothekerin.

Bei Einnahme von homöopathischen Arzneimitteln können sich die Beschwerden vorübergehend verschlimmern (Erstverschlimmerung). Bei andauernder Verschlechterung setzen Sie Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol Tropfen ab und informieren Sie Ihren Arzt oder Apotheker bzw. Ihre Ärztin oder Apothekerin.

Was ist ferner zu beachten?

Das Arzneimittel darf nur bis zu dem auf dem Behälter mit «EXP» bezeichneten Datum verwendet werden.

Bei Raumtemperatur (15–25 °C) aufbewahren. Arzneimittel für Kinder unerreichbar aufbewahren. Weitere Auskünfte erteilt Ihnen Ihr Arzt oder Apotheker bzw. Ihre Ärztin oder Apothekerin.

Die Tropfen enthalten 35 Vol.-% Alkohol.

Was ist in Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol Tropfen enthalten?

10 ml enthalten: Aesculus hippocastanum D6 1 ml, Cimicifuga racemosa D4 1 ml, Colocynthis D6 1 ml, Natrium chloratum D30 1 ml, Phytolacca americana D8 1 ml, Strontium carbonicum D12 1 ml, Strychnos nux-vomica (Nux vomica) D30 1 ml und als Hilfsstoffe Wasser und Alkohol. Enthält 35 Vol.-% Alkohol.

Zulassungsnummer: 45078 (Swissmedic)

Wo erhalten Sie Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol Tropfen? Welche Packungen sind erhältlich?

In Apotheken ohne ärztliche Verschreibung.

Tropfflaschen zu 50 ml.

Zulassungsinhaber:

Laboratoire Jacques Reboh et fils SA
Route de la Glâne 4, CH-1680 Romont

Herstellerin:

Pharmazeutische Fabrik Dr. Reckeweg & Co. GmbH
Berliner Ring 32, D-64625 Bensheim

Diese Packungsbeilage wurde in 11/2004 letztmals durch die Arzneimittelbehörde (Swissmedic) geprüft.

INFORMATION DESTINÉE AUX PATIENTS

Lisez attentivement la notice d'emballage. Vous y trouverez tous les renseignements importants concernant le médicament.

Ce médicament vous a été prescrit par votre médecin ou vous a été remis sans ordonnance par le pharmacien. Pour en tirer le meilleur bénéfice, veuillez l'utiliser conformément à la notice d'emballage ou, le cas échéant, aux indications de votre médecin ou de votre pharmacien. Conservez cette notice d'emballage pour pouvoir la relire plus tard si nécessaire.

Gouttes Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol

Médicament homéopathique

Quand les gouttes Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol sont-elles utilisées?

Selon la conception homéopathique, les gouttes Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol peuvent être utilisées en cas de douleurs lombaires chez la femme.

De quoi faut-il tenir compte en dehors du traitement?

Si votre médecin vous a prescrit d'autres médicaments, demandez à votre médecin ou à votre pharmacien si les gouttes Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol peuvent être prises simultanément. Si les troubles persistent, consulter le médecin.

Quand les gouttes Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol ne doivent-elles pas être utilisées ou seulement avec précaution?

Aucune limitation d'emploi n'est connue à ce jour. Si le médicament est utilisé conformément à l'usage auquel il est destiné, aucune précaution particulière n'est requise.

Veillez informer votre médecin ou votre pharmacien si vous

- souffrez d'une autre maladie,
- êtes allergique,
- prenez déjà d'autres médicaments en usage interne ou externe (même en automédication)!

Les gouttes Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol peuvent-elles être prises/utilisées pendant la grossesse ou l'allaitement?

Les gouttes Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol ne doivent pas être utilisées durant la grossesse sans l'avis du médecin.

Comment utiliser les gouttes Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol?

Sauf prescription contraire du médecin, les adultes prennent 10 à 15 gouttes 3 à 4 fois par jour diluées dans un peu d'eau avant les repas. Après amélioration, prendre 5 à 10 gouttes 1 à 2 fois par jour pendant environ 3 mois.

Veillez vous conformer au dosage figurant sur la notice d'emballage ou prescrit par votre médecin. Si l'amélioration escomptée de l'enfant en bas âge / de l'enfant ne se produit pas, faites-le examiner par un médecin.

Adressez-vous à votre médecin, à votre pharmacien ou à votre droguiste si vous estimez que l'efficacité du médicament est trop faible ou au contraire trop forte.

Quels effets secondaires les gouttes Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol peuvent-elles avoir?

L'emploi approprié du médicament n'a donné lieu à aucun effet secondaire attesté à ce jour. Si vous remarquez toutefois des effets secondaires, veuillez en informer votre médecin ou votre pharmacien.

La prise de médicaments homéopathiques peut aggraver passagèrement les troubles (aggravation initiale). Si cette aggravation persiste, cessez le traitement avec les gouttes Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol et informez votre médecin ou votre pharmacien.

A quoi faut-il encore faire attention?

Le médicament ne doit pas être utilisé au-delà de la date figurant après la mention «EXP» sur le récipient.

Conserver à température ambiante (15-25° C) et hors de portée des enfants.

Pour de plus amples renseignements, consultez votre médecin ou votre pharmacien.

Les gouttes contiennent 35% vol. d'alcool.

Que contiennent les gouttes Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol?

10 ml contiennent: Aesculus hippocastanum D6 1 ml, Cimicifuga racemosa D4 1 ml, Colocynthis D6 1 ml, Natrium chloratum D30 1 ml, Phytolacca americana D8 1 ml, Strontium carbonicum D12 1 ml, Strychnos nux-vomica (Nux vomica) D30 1 ml. Contient 35% vol. d'alcool.

Numéro d'autorisation: 45078 (Swissmedic)

Où obtenez-vous les gouttes Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol? Quels sont les emballages à disposition sur le marché?

En pharmacie, sans ordonnance médicale.

Flacons compte-gouttes de 50 ml.

Titulaire de l'autorisation:

Laboratoire Jacques Reboh et fils SA
Route de la Glâne 4, CH-1680 Romont

Fabricant:

Pharmazeutische Fabrik Dr. Reckeweg & Co. GmbH
D - 64625 Bensheim

Cette notice d'emballage a été contrôlée par l'autorité des médicaments (Swissmedic): 11/2004.

INFORMAZIONI PER I PAZIENTI

Legga attentamente il foglietto illustrativo, perchè contiene informazioni importanti. Questo medicamento le è stato prescritto dal medico o le è stato consegnato senza prescrizione medica, in farmacia. Faccia uso corretto del medicamento o segua le indicazioni del medico o del farmacista al fine di ottenere il maggior beneficio.

Conservi questo foglietto illustrativo per poterlo rileggere all'occorrenza.

Gocce Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol

Medicinale omeopatico

In quali casi trovano impiego le gocce Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol?

Secondo i canoni della medicina omeopatica le gocce Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol trovano principalmente impiego in caso di dolori lombari nella donna.

Quali precauzioni sono da osservare durante il trattamento?

Nel caso in cui il medico le avesse già prescritto altri medicinali, chiedi al suo medico o al suo farmacista se è possibile associare ad essi le gocce Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol.

In caso di persistenza dei sintomi consultare il medico.

Quando non si possono usare le gocce Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol e quando la loro somministrazione richiede prudenza?

Finora non si conoscono limitazioni d'uso. Se è usato correttamente non è necessario adottare particolari precauzioni.

Informi il suo medico o il suo farmacista se:

– soffre di altre malattie,

– soffre di allergie

– assume altri medicinali o fa uso di medicinali per uso esterno (anche acquistati di propria iniziativa)!

Si possono somministrare le gocce Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol durante la gravidanza o l'allattamento?

Le gocce Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol non sono indicati senza il parere del medico durante la gravidanza.

Come usare le gocce Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol?

Salvo diversa prescrizione medica si consiglia di assumere 10-15 gocce, in poca acqua, 3-4 volte al giorno, prima dei pasti. A miglioramento clinico avvenuto continuare per altri 3 mesi con 5-10 gocce 1-2 volte al giorno.

Si attenga alla posologia indicata nel foglietto illustrativo o prescritta dal medico.

Se non si manifesta il miglioramento desiderato nel trattamento di un bambino piccolo / bambino, deve essere consultato un medico.

Se ritiene che l'azione del medicamento sia troppo debole o troppo forte ne parli al suo medico o al suo farmacista.

Quali effetti collaterali possono avere le gocce Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol?

Finora non sono stati osservati effetti collaterali in seguito all'uso corretto delle gocce Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol. Se ciononostante osserva effetti collaterali dovrebbe informare il suo medico o il suo farmacista.

Nel corso dell'assunzione di medicinali omeopatici si può verificare un aggravamento temporaneo dei sintomi (aggravamento iniziale). In caso di aggravamento persistente, interrompa il trattamento con le gocce Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol e informi il suo medico o farmacista.

Di che altro occorre tener conto?

Il medicinale può essere utilizzato solamente fino alla data indicata con «EXP» sul contenitore. Conservare a temperatura ambiente (15 - 25° C). Conservare fuori della portata dei bambini.

Altre informazioni possono essere fornite dal suo medico o farmacista.

Le gocce contengono alcool 35 % Vol.

Che cosa contengono le gocce Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol?

10 ml contengono: Aesculus hippocastanum D6 1 ml, Cimicifuga racemosa D4 1 ml, Colocynthis D6 1 ml, Natrium chloratum D30 1 ml, Phytolacca americana D8 1 ml, Strontium carbonicum D12 1 ml, Strychnos nux-vomica (Nux vomica) D30 1 ml e come eccipienti alcool e acqua. Contiene alcool 35 % Vol.

Numero dell'omologazione: 45078 (Swissmedic)

Dove sono ottenibili le gocce Dr. Reckeweg® R50 Sacrogynol? Quali confezioni sono disponibili?

In vendita in farmacia senza ricetta medica.

Flaconi di gocce da 50 ml.

Titolare dell'omologazione:

Laboratoire Jacques Reboh et fils SA
Route de la Glâne 4, CH-1680 Romont

Fabricante:

Pharmazeutische Fabrik Dr. Reckeweg & Co. GmbH
D - 64625 Bensheim

Data dell'ultima revisione da parte dell'autorità farmaceutica competente (Swissmedic) di questo foglietto illustrativo: 11/2004.